

1. This week's prayer focus is that by God's grace, may experience the change into the image of Christ.
本週禱告焦點：為我們自己禱告，但願我們藉著神的恩典，經歷改變成為基督的形像。
2. We will be holding a simple Chinese New Year celebration during church lunch after second service today. Please come and join us as we celebrate the year of the Tiger. Lunch will be served by the Mandarin Young Family Fellowship group.

今天第二堂崇拜後的教會午餐期間將有簡單的農曆新年慶祝活動，大家一起來慶祝虎年的到來。今天的午餐服事由國語年輕家庭組負責。

3. Eliot Katz appreciates prayers for his recovery from prostate cancer. He will be having a PET/CT scan this week to determine whether his cancer has spread or metastasized after previous types of scans were inconclusive. The results will determine Eliot's treatment options.

Eliot Katz 感謝大家為他前列腺癌的康復禱告。因為上次的掃描結果不確定，他本週將進行 PET / CT 掃描，以確定他的癌症是否已經擴散或轉移。這次的結果將決定 Eliot 的治療方案。

4. We are thankful that the Cantonese Fellowship group was able to have a New Year celebration last week.
感謝主上週粵語團契能夠舉辦新年慶祝活動。
5. Please keep in prayer the Music and Bible Camp committee as they try and determine what MBC may look like this year.
請為音樂聖經營委員會禱告，他們試圖確定今年的音樂聖經營應該以何種方式舉辦。

6. Sermon speakers:

	Feb 13
English Worship	Pastor Young
Chinese Worship	Brother Yaonan Qian
RCCC-W Worship	Pastor Ho

崇拜講員

	二月十三日
英文崇拜	崔牧師
中文崇拜	錢姚南弟兄
西區崇拜	何牧師